



EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO

Bryssel 14.12.2006
KOM(2006) 800 lopullinen

Ehdotus

NEUVOSTON ASETUS

Euroopan yhteisöjen virkamiesten sekä väliaikaisten ja sopimussuhteisten toimihenkilöiden, joiden asemapaikka on kolmannessa maassa, ja eräiden jommassakummassa uudessa jäsenvaltiossa enintään 19 kuukauden ajan liittymisen jälkeen toimessa pysyvien virkamiesten palkkoihin 1 päivästä heinäkuuta 2006 sovellettavista korjauskertoimista

(komission esittämä)

PERUSTELUT

Henkilöstösääntöjä muutettiin 5. lokakuuta 1987 annetulla asetuksella (Euratom, EHTY, ETY) N:o 3019/87, jolla niihin lisättiin liite X kolmansissa maissa työskenteleviin Euroopan yhteisöjen virkamiehiin sovellettavista erityismääräyksistä ja poikkeuksista.

Asetuksella perustettiin mm. erityinen palkkajärjestelmä, ja uuden liitteen 11–13 artikla koskee sellaisten virkamiesten palkkausta, joiden asemapaikka on mainituissa maissa. Tämän järjestelmän mukaan palkka maksetaan euroina Belgiassa, mutta se voidaan maksaa joko kokonaan tai osittain myös asemamaan valuuttana. Tällöin paikallisena valuuttana maksettavaan palkan osaan sovelletaan korjauskerrointa.

Kyseisen liitteen 13 artiklan ensimmäisen kohdan mukaan neuvoston oli vahvistettava kolmansissa maissa sovellettavat korjauskertoimet kuuden kuukauden välein.

Neuvosto vahvisti 18. heinäkuuta 1988 annetulla asetuksella (EHTY, ETY, Euratom) N:o 2175/88 ensimmäiset korjauskertoimet, joita sovellettiin 10. lokakuuta 1987 alkaen.

Uudet henkilöstösäännöt tulivat voimaan 1. toukokuuta 2004 (asetus (EY, Euratom) N:o 723/2004, annettu 22. maaliskuuta 2004), ja siitä lähtien kyseistä palkkajärjestelmää on sovellettu myös sopimussuhteisiin toimihenkilöihin.

Uusien henkilöstösääntöjen liitteessä X olevan 13 artiklan ensimmäisen kohdan mukaan neuvosto vahvistaa kolmansissa maissa sovellettavat korjauskertoimet vastedes kerran vuodessa.

Neuvosto vahvisti korjauskertoimet viimeksi 27. helmikuuta 2006 annetulla neuvoston asetuksella (EY, Euratom) N:o 351/2006, ja kertoimet tulivat voimaan 1. heinäkuuta 2005.

Kahden uuden jäsenvaltion liittymistä koskevista ehdoista ja menettelyistä tehdyn pöytäkirjan 27 artiklan 4 kohta muodostaa oikeusperustan, jonka nojalla henkilöstösääntöjen liitteen X soveltamisalaa (yhteisön ulkopuolisissa maissa toimessa oleviin virkamiehiin sovellettava järjestelmä) laajennettiin koskemaan virkamiehiä, jotka pysyvät toimessa jommassakummassa uudessa jäsenvaltiossa enintään 19 kuukauden ajan liittymisen jälkeen. Uusia jäsenvaltioita varten olisi siis vahvistettava henkilöstösääntöjen liitteen XI ja myös liitteen X mukaiset korjauskertoimet.

Tämä ehdotus koskee niiden virkamiesten sekä väliaikaisten ja sopimussuhteisten toimihenkilöiden, joiden asemapaikka on kolmannessa maassa, palkkoihin sovellettavan korjauskertoimien vahvistamista 1. heinäkuuta 2006 alkaen.

Vaikutukset talousarvioon ovat vähäiset suhteessa lähetystöjen kokonaisuudjettiin.

Yhteisön ulkopuolella sovellettava palkkajärjestelmä perustuu periaatteeseen, jonka mukaan paikallisena valuuttana maksettavien palkkojen ja Brysselissä maksettavien palkkojen on taattava tasavertainen ostovoima.

Periaatetta sovelletaan Eurostatin laskemien hintaparieteettien perusteella. Korjauskerroin saadaan jakamalla hintaparieteetti valuuttakurssilla. Korjauskertoimien vahvistamisen keskeinen osa on siis eri asemapaikkojen ja Brysselin välisten hintaparieteettien laskeminen.

Käytettävät valuuttakurssit määritetään varainhoitoasetuksen soveltamissääntöjen mukaisesti korjauskertoimien soveltamispäivänä voimassa olevien kurssien perusteella.

Taulukossa A ilmoitetaan kullekin asemapaikalle heinäkuun 2006 uudet hintapriteetit, vastaavat valuuttakurssit ja näihin perustuvat korjauskertoimet.

Taulukossa B ilmoitetaan jokaisen asemapaikan osalta taulukossa A annettujen lukujen prosentuaalinen muutos heinäkuuhun 2005 verrattuna.

PERUSTELUOSAN LIITE

TAULUKKO A

	ASEMAMAA	Hintapariiteetit heinäkuu 2006	Valuuttakerroin heinäkuu 2006 (*)	Korjauskertoimet heinäkuu 2006 (**)
(***)	Afganistan	0	0	0
	Albania	101,6	122,795	82,7
	Algeria	78,15	92,5334	84,5
	Angola	115,4	101,686	113,5
	Argentiina	2,185	3,87270	56,4
	Armenia	553,1	523,180	105,7
	Australia	1,703	1,71800	99,1
	Bangladesh	38,13	87,2663	43,7
	Barbados	3,134	2,49327	125,7
	Benin	605,3	655,957	92,3
	Bolivia	4,861	10,0357	48,4
	Bosnia ja Hertsegovina	1,519	1,95583	77,7
	Botswana	4,812	7,75194	62,1
	Brasilia	2,142	2,81039	76,2
	Bulgaria	1,494	1,95580	76,4
	Burkina Faso	588,7	655,957	89,7
(***)	Burundi	0	0	0
	Chile	526,7	687,680	76,6
	Costa Rica	443,6	641,535	69,1
	Djibouti	215,6	222,667	96,8
	Dominikaaninen tasavalta	28,81	40,0738	71,9
(*)	Ecuador	0,887	1,25290	70,8
	Egypti	3,716	7,29045	51,0
(*)	El Salvador	1,083	1,25290	86,4
	Entinen Jugoslavian tasavalta Makedonia	42,75	61,3321	69,7
	Eritrea	9,721	19,6970	49,4
	Etelä-Afrikka	5,495	9,17590	59,9
	Etelä-Korea	1353	1203,54	112,4
	Etiopia	9,417	10,9890	85,7
	Fidži	1,580	2,21459	71,3
	Filippiinit	40,36	67,0930	60,2
	Gabon	765,0	655,957	116,6
	Gambia	19,57	35,1000	55,8
	Georgia	2,115	2,22390	95,1
	Ghana	9161	11465,0	79,9
	Guatemala	7,687	9,53244	80,6
	Guinea	3630	6436,00	56,4
	Guinea-Bissau	660,3	655,957	100,7
	Guyana	153,5	253,186	60,6
	Haiti	56,62	51,6861	109,5

	ASEMAMAA	Hintapariiteetit heinäkuu 2006	Valuuttakerroin heinäkuu 2006 (*)	Korjauskertoimet heinäkuu 2006 (**)
	Honduras	17,80	23,7567	74,9
	Hongkong	9,859	9,73260	101,3
(***)	Indonesia (Banda Aceh)	0	0	0
	Indonesia (Jakarta)	9842	11734,7	83,9
	Intia	26,18	57,8000	45,3
(***)	Irak	0	0	0
	Israel	6,169	5,62610	109,6
(***)	Itä-Timor	0	0	0
	Jamaika	74,85	82,0104	91,3
	Japani (Naka)	166,0	146,000	113,7
	Japani (Tokio)	175,1	146,000	119,9
	Jemen	168,7	247,249	68,2
	Jordania	0,642	0,88831	72,3
	Kambodža	3658	5193,00	70,4
	Kamerun	721,9	655,957	110,1
	Kanada	1,270	1,40250	90,6
	Kap Verde	85,30	110,265	77,4
	Kazakstan (Almaty)	188,1	150,250	125,2
(***)	Kazakstan (Astana)	0	0	0
	Kenia	72,91	93,6852	77,8
	Keski-Afrikan tasavalta	787,7	655,957	120,1
	Kiina	7,683	10,0233	76,7
	Kirgisistan	40,48	50,3979	80,3
	Kolumbia	2041	3230,00	63,2
	Kongo	855,3	655,957	130,4
	Kongon demokraattinen tasavalta	743,5	561,716	132,4
	Kroatia	7,663	7,24500	105,8
(*)	Kuuba	1,216	1,25290	97,1
	Länsiranta - Gazan alue	5,215	5,62610	92,7
	Laos	9127	12808,0	71,3
	Lesotho	5,674	9,17590	61,8
	Libanon	1715	1888,75	90,8
(***)	Liberia	0	0	0
	Madagaskar	1988	2749,04	72,3
	Malawi	122,3	173,817	70,4
	Malesia	3,456	4,61900	74,8
	Mali	598,2	655,957	91,2
	Marokko	9,591	11,0440	86,8
	Mauritania	228,6	337,460	67,7
	Mauritius	27,45	38,8135	70,7
	Meksiko	10,03	14,2898	70,2
	Moldova	8,770	16,6648	52,6
(***)	Montenegro	0	0	0
	Mosambik	22208	32066,2	69,3

	ASEMAMAA	Hintapariiteetit heinäkuu 2006	Valuuttakerroin heinäkuu 2006 (*)	Korjauskertoimet heinäkuu 2006 (**)
	Namibia	6,679	9,17590	72,8
	Nepal	64,04	93,0900	68,8
	Nicaragua	13,39	22,0636	60,7
	Niger	585,7	655,957	89,3
	Nigeria	150,0	158,464	94,7
	Norja	10,38	7,88250	131,7
	Norsunluurannikko	717,8	655,957	109,4
	Pakistan	39,07	74,8542	52,2
(***)	Panama	0	0	0
	Papua-Uusi-Guinea	2,937	3,88500	75,6
	Paraguay	4917	6942,50	70,8
	Peru	3,209	4,09510	78,4
	Romania	2,250	3,58630	62,7
	Ruanda	604,5	693,992	87,1
	Salomonsaaret	8,078	9,10305	88,7
	Sambia	3018	4354,87	69,3
	Saudi-Arabia	4,281	4,82250	88,8
	Senegal	529,1	655,957	80,7
	Serbia	52,81	86,4900	61,1
	Sierra Leone	2805	3733,32	75,1
	Singapore	2,072	2,00310	103,4
(***)	Somalia	0	0	0
	Sri Lanka	72,04	129,990	55,4
	Sudan	142,4	273,215	52,1
	Suriname	1,810	3,48500	51,9
	Sveitsi	1,820	1,56440	116,3
	Swazimaa	5,745	9,17590	62,6
	Syyria	41,88	63,9550	65,5
	Tadžikistan	2,886	4,11014	70,2
	Taiwan	36,74	40,8600	89,9
	Tansania	930,1	1581,25	58,8
	Thaimaa	29,07	48,1990	60,3
	Togo	605,8	655,957	92,4
	Trinidad ja Tobago	5,532	7,85410	70,4
	Tšad	860,5	655,957	131,2
	Tunisia	1,206	1,67920	71,8
	Turkki	1,683	2,01150	83,7
	Uganda	1302	2345,10	55,5
	Ukraina	6,607	6,31351	104,6
	Uruguay	21,84	29,9443	72,9
	Uusi-Kaledonia	160,5	119,332	134,5
	Uusi-Seelanti	1,878	2,10930	89,0
	Vanuatu	162,7	142,125	114,5
	Venäjä	40,96	33,9480	120,7

	ASEMAMAA	Hintapriteetit heinäkuu 2006	Valuuttakerroin heinäkuu 2006 (*)	Korjauskertoimet heinäkuu 2006 (**)
	Venezuela	1640	2693,74	60,9
	Vietnam	10907	20119,4	54,2
	Yhdysvallat (New York)	1,313	1,25290	104,8
	Yhdysvallat (Washington)	1,259	1,25290	100,5
	Zimbabwe	59735	126496	47,2
(*) 1 EUR = kansallinen valuutta (Ecuador, El Salvador, Kuuba = USD).				
(**) Bryssel = 100 %.				
(***) Tietoja ei saatavilla.				

TAULUKKO B

	ASEMAMAA	MUUTOS (%)		
		heinäkuu 2006 verrattuna heinäkuuhun 2005		
		Hintapriteetit	Valuuttakerroin	Korjauskertoimet
	Afganistan	-	-	-
	Albania	-5,0	1,0	-4,1
	Algeria	-1,6	-4,0	-5,4
(*)	Angola	-	-	-10,3
	Argentiina	-1,2	-10,9	-10,9
	Armenia	-1,6	2,3	0,8
	Australia	2,2	-8,5	-5,9
	Bangladesh	-8,3	-11,8	-18,0
	Barbados	2,6	-3,9	-1,3
	Benin	-0,6	0,0	-0,5
	Bolivia	-4,7	-2,8	-7,3
	Bosnia ja Hertsegovina	5,9	0,0	5,9
	Botswana	14,3	-15,5	-1,1
	Brasilia	-3,1	2,4	-0,8
	Bulgaria	3,3	0,0	3,4
	Burkina Faso	2,4	0,0	2,3
	Burundi	-	-	-
	Chile	-5,3	1,9	-3,5
	Costa Rica	6,5	-11,5	-4,6
	Djibouti	-0,5	-3,9	-4,3
	Dominikaaninen tasavalta	-2,5	-15,0	-15,2
	Ecuador	4,4	-3,9	0,4
	Egypti	-7,2	-3,5	-10,4
	El Salvador	9,9	-3,9	5,8
	Entinen Jugoslavian tasavalta Makedonia	-0,4	0,1	-0,3
	Eritrea	0,6	-4,0	-3,1
	Etelä-Afrikka	1,8	-13,2	-10,1
	Etelä-Korea	0,6	3,2	3,9
	Etiopia	10,3	-4,3	5,7
	Fidži	-1,1	-8,6	-9,1
	Filippiinit	16,3	0,6	17,1
	Gabon	0,5	0,0	0,4
	Gambia	12,7	-3,4	9,2
	Georgia	0,8	-1,8	-0,9
	Ghana	3,8	-3,1	0,6
	Guatemala	-1,2	-4,0	-5,1
	Guinea	31,0	-39,0	-5,7
	Guinea-Bissau	-27,7	0,0	-27,7
	Guyana	10,6	-10,5	0,0
	Haiti	13,4	-4,3	8,6
	Honduras	2,8	-4,1	-1,3
	Hongkong	20,2	-3,9	15,6

	ASEMAMAA	MUUTOS (%)		
		heinäkuu 2006 verrattuna heinäkuuhun 2005		
		Hintapariiteetit	Valuuttakerroin	Korjauskertoimet
	Indonesia (Banda Aceh)	-	-	-
	Indonesia (Jakarta)	6,8	-0,2	6,6
	Intia	-3,9	-9,4	-12,2
	Irak	-	-	-
	Israel	23,2	-2,8	19,8
	Itä-Timor	-	-	-
	Jamaika	9,7	-10,0	-0,2
	Japani (Naka)	-0,7	-9,7	-9,5
	Japani (Tokio)	-1,0	-9,7	-9,8
	Jemen	-5,2	-5,2	-10,0
	Jordania	-1,1	-3,9	-4,9
	Kambodža	8,5	-4,2	4,1
	Kamerun	8,6	0,0	8,7
	Kanada	1,0	5,6	7,1
	Kap Verde	4,2	0,0	4,3
	Kazakstan (Almaty)	2,1	8,0	11,0
	Kazakstan (Astana)	-	-	-
	Kenia	-10,1	-1,9	-11,8
	Keski-Afrikan tasavalta	2,1	0,0	2,1
	Kiina	-1,9	-0,5	-2,3
	Kirgisistan	-3,1	-2,1	-5,1
	Kolumbia	2,4	-15,5	-11,4
	Kongo	0,5	0,0	0,5
	(*) Kongon demokraattinen tasavalta	-	-	-4,5
	Kroatia	3,0	0,9	3,9
	Kuuba	8,5	-3,9	4,4
	Länsiranta - Gazan alue	4,3	-2,8	1,5
	Laos	-6,5	2,0	-4,6
	Lesotho	-5,8	-13,2	-16,8
	Libanon	-10,7	-3,9	-14,1
	Liberia	-	-	-
	Madagaskar	11,2	-10,5	0,6
	Malawi	7,5	-16,7	-7,9
	Malesia	2,0	-0,8	1,2
	Mali	-7,7	0,0	-7,7
	Marokko	1,7	-0,8	0,8
	Mauritania	-0,6	-5,2	-5,6
	Mauritius	4,2	-10,5	-5,7
	Meksiko	-0,9	-10,0	-9,9
	Moldova	-	-	-
	Montenegro	-	-	-
	Mosambik	0,8	-5,8	-4,7
	Namibia	3,6	-13,2	-8,4
	Nepal	2,8	-8,8	-5,4

	ASEMAMAA	MUUTOS (%)		
		heinäkuu 2006 verrattuna heinäkuuhun 2005		
		Hintapariteetit	Valuuttakerroin	Korjauskertoimet
Nicaragua	-2,0	-9,0	-10,1	
Niger	-2,7	0,0	-2,7	
Nigeria	8,6	1,2	10,0	
Norja	-0,8	0,2	-0,6	
Norsunluurannikko	-1,6	0,0	-1,6	
Pakistan	4,8	-6,3	-1,3	
Panama	-	-	-	
Papua-Uusi-Guinea	0,5	-2,7	-2,2	
Paraguay	2,9	4,0	7,3	
Peru	-5,4	-4,4	-9,4	
Romania	10,8	0,5	11,4	
Ruanda	1,8	-2,5	-0,7	
Salomonsaaret	3,4	0,5	3,9	
Sambia	-4,2	22,7	24,0	
Saudi-Arabia	8,0	-5,1	2,8	
Senegal	3,1	0,0	3,2	
Serbia	3,4	-4,5	-1,0	
Sierra Leone	12,3	-7,7	4,3	
Singapore	4,5	1,4	5,9	
Somalia	-	-	-	
Sri Lanka	-2,7	-6,8	-8,9	
Sudan	8,3	9,9	20,0	
Suriname	-1,3	-4,0	-5,1	
Sveitsi	-0,9	-1,1	-2,0	
Swazimaa	1,7	-13,2	-10,2	
Syyria	-4,6	1,7	-3,0	
Tadžikistan	5,3	-9,4	-3,8	
Taiwan	0,2	-7,3	-6,5	
Tansania	9,9	-15,2	-4,7	
Thaimaa	-5,6	3,2	-2,4	
Togo	-2,7	0,0	-2,7	
Trinidad ja Tobago	1,2	-6,1	-4,6	
Tšad	0,5	0,0	0,5	
Tunisia	3,8	-5,0	-1,1	
Turkki	11,0	-23,7	-10,2	
Uganda	-19,0	-10,3	-26,6	
Ukraina	7,2	-3,5	3,5	
Uruguay	-1,4	-1,2	-2,5	
Uusi-Kaledonia	11,7	0,0	11,7	
Uusi-Seelanti	2,2	-22,5	-16,6	
Vanuatu	-0,6	-7,8	-7,8	
Venäjä	7,7	1,8	9,7	
Venezuela	-3,1	4,6	1,7	
Vietnam	7,5	-4,5	2,8	

	ASEMAMAA	MUUTOS (%)		
		heinäkuu 2006 verrattuna heinäkuuhun 2005		
		Hintaparieteetit	Valuuttakerroin	Korjauskertoimet
	Yhdysvallat (New York)	2,0	-3,9	-1,9
	Yhdysvallat (Washington)	0,7	-3,9	-3,1
	Zimbabwe	700,1	-962,3	-24,7
(*) Siirrytään Yhdysvaltain dollarista paikalliseen valuuttaan.				

NEUVOSTON ASETUS

Euroopan yhteisöjen virkamiesten sekä väliaikaisten ja sopimussuhteisten toimihenkilöiden, joiden asemapaikka on kolmannessa maassa, ja eräiden jommassakummassa uudessa jäsenvaltiossa enintään 19 kuukauden ajan liittymisen jälkeen toimessa pysyvien virkamiesten palkkoihin 1 päivästä heinäkuuta 2006 sovellettavista korjauskertoimista

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon asetuksella (ETY, Euratom, EHTY) N:o 259/68¹ vahvistetut Euroopan yhteisöjen virkamiehiin sovellettavat henkilöstösäännöt ja näiden yhteisöjen muuhun henkilöstöön sovellettavat palvelussuhteen ehdot, sellaisina kuin ne ovat viimeksi muutettuina asetuksella (EY, Euratom) N:o 2104/2005², sekä erityisesti henkilöstösääntöjen liitteessä X olevan 13 artiklan ensimmäisen kohdan,

ottaa huomioon kahden uuden jäsenvaltion liittymistä koskevista ehdoista ja menettelyistä tehdyn pöytäkirjan ja erityisesti sen 27 artiklan 4 kohdan,

ottaa huomioon komission ehdotuksen,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) On syytä ottaa huomioon elinkustannusten kehitys yhteisön ulkopuolisissa maissa ja vahvistaa korjauskertoimet, joita sovelletaan niiden Euroopan yhteisöjen virkamiesten sekä väliaikaisten ja sopimussuhteisten toimihenkilöiden, joiden asemapaikka on kolmannessa maassa, asemapaikan valuuttana maksettaviin palkkoihin 1 päivästä heinäkuuta 2006 alkaen.
- (2) Korjauskertoimien soveltaminen voi johtaa siihen, että palkkoihin, joihin on sovellettu asetuksessa (EY, Euratom) N:o 351/2006³ säädettyjä korjauskertoimia, tarkistetaan taannehtivasti ylös- tai alaspäin.
- (3) Olisi annettava säännökset palkan maksamisesta taannehtivasti tilanteessa, jossa uusien korjauskertoimien soveltaminen johtaa palkan nousuun.
- (4) Olisi annettava säännökset liikaa maksettujen määrien takaisinperimisestä 1 päivän heinäkuuta 2006 ja tämän asetuksen voimaantulopäivän väliseltä ajalta tilanteessa, jossa uudet korjauskertoimet johtavat palkan laskuun.

¹ EYVL L 56, 4.3.1968, s. 1.

² EUVL L 337, 22.12.2005, s. 7.

³ EUVL L 59, 1.3.2006, s. 1.

- (5) Olisi säädettävä, että maksujen mahdollinen takaisinperiminen voi enimmillään koskea tämän asetuksen voimaantuloa edeltävää kuuden kuukauden jaksoa ja että takaisinperinnän vaikutukset voidaan porrastaa enintään kahdentoista kuukauden ajalle kyseisestä päivästä, mikä vastaa Euroopan yhteisöjen virkamiesten ja muun henkilöstön palkkoihin ja eläkkeisiin yhteisössä sovellettavia korjauskertoimia koskevia säännöksiä,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Tämän asetuksen liitteessä vahvistetaan korjauskertoimet, joita sovelletaan niiden Euroopan yhteisöjen virkamiesten sekä väliaikaisten ja sopimussuhteisten toimihenkilöiden, joiden asemapaikka on kolmannessa maassa, asemapaikan valuuttana maksettaviin palkkoihin 1 päivästä heinäkuuta 2006 alkaen.

Palkkojen laskemisessa käytettävä valuuttakurssi vahvistetaan varainhoitoasetuksen soveltamissääntöjen mukaisesti käyttäen ensimmäisessä kohdassa mainittuna päivänä voimassa ollutta kurssia.

2 artikla

1. Jos liitteessä vahvistettujen korjauskertoimien soveltaminen johtaa palkkojen nousuun, toimielimet suorittavat maksut taannehtivasti.
2. Jos liitteessä vahvistettujen korjauskertoimien soveltaminen johtaa palkkojen laskuun, toimielimet laskevat palkat taannehtivasti 1 päivän heinäkuuta 2006 ja tämän asetuksen voimaantulopäivän väliseltä ajalta.

Liikaa maksettujen määrien takaisin perimiseen johtavat taannehtivat tarkistukset koskevat enimmillään tämän asetuksen voimaantulopäivää edeltävää kuuden kuukauden ajanjaksoa. Takaisinperintä porrastetaan enintään kahdentoista kuukauden ajalle samasta päivästä laskettuna.

3 artikla

Tämä asetus tulee voimaan päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä [...] päivänä [...]kuuta.

Neuvoston puolesta
Puheenjohtaja

LIITE

	ASEMAMAA	Korjauskertoimet heinäkuu 2006 (**)
(***)	Afganistan	0
	Albania	82,7
	Algeria	84,5
	Angola	113,5
	Argentiina	56,4
	Armenia	105,7
	Australia	99,1
	Bangladesh	43,7
	Barbados	125,7
	Benin	92,3
	Bolivia	48,4
	Bosnia ja Hertsegovina	77,7
	Botswana	62,1
	Brasilia	76,2
	Bulgaria	76,4
	Burkina Faso	89,7
(***)	Burundi	0
	Chile	76,6
	Costa Rica	69,1
	Djibouti	96,8
	Dominikaaninen tasavalta	71,9
	Ecuador	70,8
	Egypti	51,0
	El Salvador	86,4
	Entinen Jugoslavian tasavalta Makedonia	69,7
	Eritrea	49,4
	Etelä-Afrikka	59,9
	Etelä-Korea	112,4
	Etiopia	85,7
	Fidži	71,3
	Filippiinit	60,2
	Gabon	116,6
	Gambia	55,8
	Georgia	95,1
	Ghana	79,9
	Guatemala	80,6
	Guinea	56,4
	Guinea-Bissau	100,7
	Guyana	60,6
	Haiti	109,5
	Honduras	74,9
	Hongkong	101,3

	ASEMAMAA	Korjauskertoimet heinäkuu 2006 (**)
(***)	Indonesia (Banda Aceh)	0
	Indonesia (Jakarta)	83,9
	Intia	45,3
(***)	Irak	0
	Israel	109,6
(***)	Itä-Timor	0
	Jamaika	91,3
	Japani (Naka)	113,7
	Japani (Tokio)	119,9
	Jemen	68,2
	Jordania	72,3
	Kambodža	70,4
	Kamerun	110,1
	Kanada	90,6
	Kap Verde	77,4
	Kazakstan (Almaty)	125,2
(***)	Kazakstan (Astana)	0
	Kenia	77,8
	Keski-Afrikan tasavalta	120,1
	Kiina	76,7
	Kirgisistan	80,3
	Kolumbia	63,2
	Kongo	130,4
	Kongon demokraattinen tasavalta	132,4
	Kroatia	105,8
	Kuuba	97,1
	Länsiranta - Gazan alue	92,7
	Laos	71,3
	Lesotho	61,8
	Libanon	90,8
(***)	Liberia	0
	Madagaskar	72,3
	Malawi	70,4
	Malesia	74,8
	Mali	91,2
	Marokko	86,8
	Mauritania	67,7
	Mauritius	70,7
	Meksiko	70,2
	Moldova	52,6
(***)	Montenegro	0
	Mosambik	69,3
	Namibia	72,8
	Nepal	68,8

	ASEMAMAA	Korjauskertoimet heinäkuu 2006 (**)
	Nicaragua	60,7
	Niger	89,3
	Nigeria	94,7
	Norja	131,7
	Norsunluurannikko	109,4
	Pakistan	52,2
(***)	Panama	0
	Papua-Uusi-Guinea	75,6
	Paraguay	70,8
	Peru	78,4
	Romania	62,7
	Ruanda	87,1
	Salomonsaaret	88,7
	Sambia	69,3
	Saudi-Arabia	88,8
	Senegal	80,7
	Serbia	61,1
	Sierra Leone	75,1
	Singapore	103,4
(***)	Somalia	0
	Sri Lanka	55,4
	Sudan	52,1
	Suriname	51,9
	Sveitsi	116,3
	Swazimaa	62,6
	Syyria	65,5
	Tadžikistan	70,2
	Taiwan	89,9
	Tansania	58,8
	Thaimaa	60,3
	Togo	92,4
	Trinidad ja Tobago	70,4
	Tšad	131,2
	Tunisia	71,8
	Turkki	83,7
	Uganda	55,5
	Ukraina	104,6
	Uruguay	72,9
	Uusi-Kaledonia	134,5
	Uusi-Seelanti	89,0
	Vanuatu	114,5
	Venäjä	120,7
	Venezuela	60,9
	Vietnam	54,2

	ASEMAMAA	Korjauskertoimet heinäkuu 2006 (**)
	Yhdysvallat (New York)	104,8
	Yhdysvallat (Washington)	100,5
	Zimbabwe	47,2
(**) Bryssel = 100 %.		
(***) Tietoja ei saatavilla.		

RAHOITUSSELVITYS

1. TOIMENPITEEN NIMI

Ehdotus neuvoston asetukseksi Euroopan yhteisöjen virkamiesten sekä väliaikaisten ja sopimussuhteisten toimihenkilöiden, joiden asemapaikka on kolmannessa maassa, ja eräiden jommassakummassa uudessa jäsenvaltiossa enintään 19 kuukauden ajan liittymisen jälkeen toimessa pysyvien virkamiesten palkkoihin 1 päivästä heinäkuuta 2006 sovellettavista korjauskertoimista

2. BUDJETTIKOHTA

XX-010102-01

3. OIKEUSPERUSTA

Henkilöstösääntöjen liitteessä X olevat 12 ja 13 artikla.

4. RAHOITUSVAIKUTUKSET

- | | | |
|-----|---|--|
| 4.1 | Vuoden 2006 arvioidut tosiasialliset menot | 145 047 000 euroa
(12 087 250 euroa/kuukausi) (1) |
| 4.2 | Heinäkuusta 2006 sovellettavien korjauskertoimien arvioitu vaikutus | - 35 242,47 euroa (2) |
| 4.3 | Arvioidut vuotuiset menot [(2) x 12] | - € 422 909,66 |
| 4.4 | Vaikutukset suhteessa arvioituun tosiasiallisten menojen määrään [(2) : (1)] | - 0,2915% |

Nämä rahoitusvaikutukset eivät sisällä komission kuukausittain vahvistamien väliaikaisten kertoimien vaikutusta.